時事新報

登記證內政部警字六八四四　民國紀元前四年創刊　館址中正路一五九號　電報掛號六六九〇

電話：經理室 營業部 四一九八七　編輯部 二八六八　總務部 印刷部 二五三四　七星崗營業處 二七〇三

第一萬四千三百一十二號　今日一大張零售國幣三千元

本報萬縣分銷處啓事

本報萬縣分銷處設於一馬路三十二號鴻裕號，由周少峯君負責，如有訂閱本報及刊登廣告事項，請逕向上列地址接洽爲荷。所有川東各縣均由本處代理分銷。

萬大年　沈聯瑛　訂婚啓事

我倆在川同學四載，兹以赴京在即，特徵得家長同意，在南泉舍下訂婚，承王先生與吾介紹，特此致謝，並告諸親友。

川鹽銀行清償戰前存款通告

查戰前存款清償條例業經立法院通過，國民政府公佈施行，本行爲重視存戶權益起見，兹將本行在民國三十年十二月九日以前存入本行存款迄未支取而合於該條例範圍內之存款戶，統限於公告日起三個月內持憑原有存單存摺及印章到原存款行辦理清償手續，逾期不來辦理者，本行即專戶撥付國家銀行存儲，除飭本行各分支行暨辦事處同時辦理外，特此通告。

和成銀行清償戰前存款公告

兹遵照民國三十六年十二月廿五日國民政府公佈銀行業戰前存款放款清償條例，凡在民國三十年十二月九日以前在本行存有款項之存戶，無論已否到期，均照該條例清償，除專函通知外，恐存戶住址或有變更，投遞不到，特此登報公告，敬祈各存戶自即日起持同原有存單存摺等憑證惠臨原存行處領取本息爲荷。

遺失啓事

兹有本人陽文吊腳牙質私章一枚不愼遺失，特此聲明作廢。石君啓　卅七、元、廿八。

遺失申明作廢

兹遺失前向地政局登記（鄧介雄）圖章一枚，除另刻新章領取權狀外，原有私章特此登報申明作廢。鄧介雄啓

四川美豐銀行清償戰前存款公告

兹遵照民國三十六年十二月二十五日國民政府公佈銀行業戰前存款放款清償條例，凡於民國三十年十二月九日以前在本行存有款項，無論是否到期之存戶，均照該條例清償，敬祈自即日起持同原有存單存摺等憑證惠臨原存行處領取本息爲荷。

四川美豐銀行召開第廿六屆股東常會公告

兹經本會第二〇六次會議決議，訂於二月廿日（星期三）午後二時在重慶中正路本行舉行第廿六屆常年股東大會，報告決算，改選監察人，除專函通知外，特此公告，務希各股東屆時駕臨爲荷。四川美豐銀行董事會啓

讓車啓事

兹有本人一九三九年福特小轎車一輛，引擎號碼一八！四九三一八一一號，讓與中國農工銀行所有，一切手續自三十七年二月一日起交接清楚，特此登報聲明。鄭憲人啓

一園　今天獻映　早已轟動不用吹噓

斷然壓倒一切電化機關武打機關巨片

黑旋風

大俠（已看上集者先睹爲快中）　下集（單看本集亦自成段落）

瘋狂聲幹・緊張極項・惡鬥狠殺・精彩結束・

贈券暫停！

聚興貿易公司

總公司週年紀念　鄒容路租佃滿期

八折大廉價一週　自即日起至元月底止

呢帽　西服　大衣　童裝等

花色繁多　機會難逢　選購從速

地址　民生路九五號　鄒容路三二號

（代租）

國產首輪最佳片　今年本院壓軸戲

第一　今天首輪隆重獻映

五大巨星　破例合作　電影從業主角

最後遺作　白璐　劉瓊　藍馬　上官雲珠　蔣君超　主演

亂世兒女

（原名水深火熱）

老父貪生失節！兒子大義滅親鋤奸！女兒寧死不屈忠貞！

敵偽魔掌下的衆生相　忠貞壯烈

昨晚優先四場：客滿

哀艷愛情　壯烈首輪巨片

寫盡恩與怨！愛和恨！功與罪！是和非！

同時加映　白璐（治裝開佈片）　大姐一本

八年離亂　天亮前後

▲受盡苦難　受眞烈士▲　▲多情多義　美爾叙▲

家破人亡　悲歡離合

東方影片公司首次巨構

背叛了祖國！出賣了女兒！犧牲了老父！挽救了好友！

可歌　可泣

大號　紅美　傾國傾城　姍姍降世

大新煙艸公司出品

聚興誠銀行清償戰前存款公告

查戰前存款清償條例業經政府公佈在案，本行自當遵照辦理，凡三十年十二月九日以前在本行存有款項，而合於該條例範圍內之存儲款戶，統限於公告日起三個月內攜同原有存單存摺及印章到原存行辦理，逾期不來辦理者，本行即照戰前存款存中央銀行專戶存儲，特此公告。一月廿七

精銳國軍源源出關
遼西戰局即可改觀
豫南國軍向北追剿殘匪

中央社信陽二十九日電　豫南國軍，正北向追擊殘匪，上蔡縣附近陳匪殘部，望風潰退，平漢路信陽鄭州段，正由路局隨軍搶修，全程可於下月通車，又國軍有力部隊，二十七日向信陽西北七十里吳家店掃蕩，劉匪第十縱隊王宏坤殘部，向四望山逃竄，我正追擊中。

中央社瀋陽二十七日電　東北戰局將有新開展，國軍精銳部隊連日源源出關增援，刻正達到指定地區，對沈瀋遼河兩岸及新民錦州間北寧線兩側殘匪，展開清剿工作。

中央社信陽二十九日電　國軍某部於二十五二十六兩日，在商城西始將匪第一縱隊主力全部擊潰，匪第六旅十七團刻亦被我圍殲中。

中央社信陽二十九日電　國軍精銳兵團，二十七日乘勝向李集（商城北）潰竄之匪劉部第一縱隊追擊，至下午五時於李集附近遭遇，匪倉惶應戰，傷亡極重，激戰至夜十時，國軍佔領李集，匪遺屍遍野，電話線亦未及拆收，彈藥器材遺棄極多。

中央社吉林二十九日電　吉林週邊殘匪，近經國軍到處堵擊，已全面潰退，刻外圍二百華里以內，無匪主力，吉北駐士馬屯匪，已逃向烏拉街以北地區，吉東天崗之匪獨四五兩團，業向天崗東約二十華里之草木溝一帶潰竄，吉西吉南殘匪分向官馬山，將軍溝，東西響水河子一帶逃竄。

援華計劃送交顧問委會
美將考慮我改革方案
貝祖詒與馬卿三度舉行會議
就中國全盤局勢作一般性商討

中央社華盛頓二十八日專電　馬歇爾與我技術代表團團長貝祖詒，今日舉行會議，對美國援華計劃作一般性之商討，我駐美大使顧維鈞亦曾參加之，今日下午在國務院舉行之五十分鐘會議，會後向記者宣佈上項消息，又據貝氏稱：代表團與國務院官員之間，迄已舉行三次會議，均為純粹技術性質者，中國已否提出軍事援助之要求，顧氏答稱：中國歡迎任何種類之援助，中國並未向國務院提出任何確定之數字，但將提出其他關於中國善後及建設之計劃，貝祖詒與馬卿會晤後，又與國務院遠東司長白德華有所商談。

美國新聞處華盛頓二十八日電　國務卿馬歇爾本日在記者招待會中答覆問題時宣稱：美政府對於中國政府聲明中所提出之十點改革計劃，將予以考慮。渠稱：援華之建議已由國際財政顧問委員會完全通過，現已提交預算局，一俟預算局審查完畢後，即將提交國會。

中央社華盛頓二十八日合衆電　美財政部長斯奈德，今在記者招待會上，證實全國財政顧問委員會（斯氏係任該委員會主席）已接獲援華計劃，並正在研究中，渠拒絕詳加評論。

中央社華盛頓廿八日合衆電　中國駐美大使顧維鈞，在與美國務卿馬歇爾晤談後告報界稱：美援華計劃三億美元，當可使中國在建設方面獲一開端，但全盤建設工作，將需更長時間及更多金錢，顧氏今偕同中國技術代表團團長貝祖詒，至國務院與馬歇爾進行會談，事後聲稱：渠等曾與馬卿就中國全盤局勢作一般性之商討，技術代表團團員業已與美方官員舉行三次會談，顧氏末稱：中國發展揚子江水峽之計劃，因等待要求美國援助之結果，故迄在擱置。

華北請願團昨搭機北返

中央社上海二十九日電　華北請願團時子周、許惠東、劉瑤章、李燭塵、姬奠川一行五人，在京請願後，來滬接洽收購工業產品等未了事項，業已公畢，於二十九日晨乘機北返。

選訊

中央社瀋陽二十九日電　東北綏靖區，黑龍江、松江、合江、嫩江、興安、安東、哈爾濱等六省一市，二十九日起至三十一日止，在瀋市各該省市政府投票選舉立法委員。

中央社長春二十九日電　新聞記者立委選舉，陳博生得百十四票，程滄波二十三票，史問津十五票，黃少谷十票，陳訓畬六票。

中央社西安二十九日電　西安市職團立委開票複計結果：㈠農會：張守約二五〇四票，淩子綬四十四票，李斌廿六票，孫耀緒八票，史敏濟四票，金恆星一票。㈡公路電訊工會：章朏模四二六票，袁其桐七十六票，彭增安二票，丘河清二票。㈢新聞記者：陳博生一〇七票，黃少谷六十六票，程滄波，陳訓畬廿一票。㈣律師公會：端木愷廿五票，江一平十六票，劉蓬瀛一票，方業淮一票。㈤農礦技師：鄭楠文十七票。㈥中醫師公會：施今墨四十二票，賈勤三十九票，王彝耕二票，胡家依二票。㈦會計師公會：奚玉書廿一票。㈧工會：焦滌東一萬一四二九票，袁國藩二三八二票，王長慧二票，何景泰一票，阿不拉都藏木爾一票。㈨鐵路工會：郭中興二三〇一票，潘炳卿五票，孫義昌一票。㈩商業團體：王漢生二一三五票。⑪工礦團體：柴春霖五七五票，朱勳來二票。⑫教育團體：郝耀東一九三九票，談明義二票，終本仁一票。⑬教員團體：杜元載二六八票，周鴻經三十九票，程毅志十九票，程其保八票，龔先七票，歐元懷二票，陳紹德一票。⑭工業技師：會養甫四十八票，盧毓駿二票，藍福均一票。⑮醫藥師公會：徐松筠一一七票，蘇增祥八票，楊璀卿一票，龐京周一票。

中央社長沙二十九日電　長沙市新聞記者公會選得立委開票結果，黃少谷三百九十八票，陳博生一百二十四票，羅敦偉六十三票，陳訓畬二十八票，宋漱石十九票，程滄波十八票，胡健中六票。

中央社北平二十九日電　冀臨參會今在平選舉省監委，結果李嗣璁、王向辰、王宣、耿毅、崔振華五人當選。

同濟大學風潮擴大
吳市長被毆傷
警察出動捕獲兇徒多人

中央社上海二十九日電　同濟大學罷課風潮，僵持已歷週餘，演變至今日，竟已完全變質，竟致造成學生毆辱吳市長成傷之違法亂紀事件，行兇者頗多非同濟學生，且在一當場就捕之暴徒身上，搜出共匪宣傳刊物，足證係陰謀份子利用機會，企圖以毆辱市長，激怒警察，造成流血慘案，所幸吳氏洞燭其奸，極力阻止警察採取行動，卒使事態漸趨平復，粉碎陰謀份子之詭計，現市政當局，決心採取嚴正措施，處理該校學潮，限令即日復課，教部杭次長並於二十九日晚乘夜車來滬，協同處理。（未完）

社評
下期學費問題

冬季將末，春天快來，各校正準備放假，同時計劃下期校務，並決定下期的收費標準。但是在此物價高漲中，這收費標準實不易決定。標準高了學生負擔不起，低了學校不能維持，要定一各方面都認為適當的數字幾不可能。關於這一點，我們在昨天社評中已經道及，並且提出幾點意見，希望第三方面能夠注意。

據報載市教育局於日前邀集各有關方面，舉行下期各級學校收費問題座談會，獲得如下結論：（一）市立小學：校費二萬元，分配比例為辦公費百分之四十，修繕費百分之四十，交通費百分之二十。福利金三萬元，分配比例為茶水百分之五十，體育百分之十五，衛生百分之十五，圖書百分之二十。各校免費名額為全體學生百分之四十。（二）市立中學：校費呈由市府會議決定，食費每人全期二百萬元。（三）私立學校：一、政府因無力補助，各級私立學校應通盤計劃徵收校費，不准中途增收或因經費不敷而提前放假。二、校費以不多於食費為原則。三、斟酌提高教職員待遇。此一決定，據說將呈請市府核定後飭令各校施行，但這決定是有關方面詳細研討的結果，並經過教育局的慎重考慮，當能值得重視。我們願以此為根據，對下期各校收費再略陳管見。

市立中小學下期的收費，座談會所定的標準，與現在的物價相比，固不能說多。但是，我們知道，市立學校的開支，都取之市庫，所收校費與福利金等等，乃是因經費困難的另外籌措。故座談會所定的標準也不能說少。以市小學而論，校費二萬元，福利金三萬元，共計五萬元。有一千名學生，即可一次收進五千萬元。這數字對於各主要開支都有來源的一所小學亦不能算小。我們希望各市立學校所收的福利金，完全用來為學生謀福利，並望除規定的費以外，不另外再收什麼費，所定免費名額，亦盼百分之百的辦到，教育局應該嚴格監督其實行。

至於私立學校，我們萬分同情學校的艱苦情形，但我們不同意過高收費。現在的錢再不值錢，但一個中學生入學時就要繳四五百乃至五六百萬元，這確要像樣的家庭才負擔得起。辦私立學校為國家教育人材，這當然是很好的事情。但是既然熱心教育，既然自辦學校，總該負責籌措經費。政府對私立學校應該補助，學生入私立學校讀書，也應該繳費，但私立學校是一種教育事業，主持者應該負經費的主要責任。因此，私立學校收費不能量出為入，不能全靠收費來作其一切開支，學校應該有相當基金，應該負相當的經濟責任，其收費應該與公立學校之收費作一相當比例以決定其適當標準。

學費隨物價增高，多數學生家庭都感負擔不起，我們也萬分同情學生減低學費的願望，但應該與學校善為商討，依情理法以謀問題之合理解決，不能有越軌的行動。一有越軌行動，即將失掉社會同情，自己的願望，也難達到。

日頭號戰罪嫌疑犯
如釋放我仍可引渡
遠東法庭我檢察官向哲濬談
深望政府對此有「迅速之考慮」

中央社東京二十九日專電　遠東國際軍事法庭中國檢察官向哲濬聲稱，日本頭號戰罪嫌疑犯二十名，自巢鴨監獄之可能釋放，將不致影響中國政府引渡其中任何一人至中國國家法庭受審之權利，向氏今接見記者時，曾證實外界所傳關於國際法庭檢察長季楠，曾向美政府建議釋放現禁錮於巢鴨監獄之日本頭號戰罪嫌疑犯二十名一項消息，向氏稱：季楠之建議，其理由依據係在事實上不可能設立另一國際法庭，以審判此等迄未被提出公訴之戰罪嫌疑犯，據向氏意見，如設立另一與現時審訊東條英機等規模之軍事法庭，勢將牽扯甚多事實上之困難，諸如人員問題，時間問題，及鉅大費用問題，鑒於駐於倫敦之聯合國戰罪委會及駐於華盛頓之遠東委會戰罪小組委會之繼續存在，向氏對另外設立由盟國十一國參加之軍事法庭，以審判迄未被提出公訴之餘頭號日本戰罪嫌疑犯之可能性，表示懷疑，向氏又透露稱：渠已就議中日本頭號戰罪嫌疑犯二十名之釋放方面最近發展情形，向中國政府提出報告，中國政府與人民對此事當甚為關切，蓋該等被建議釋放之頭號日本戰罪嫌疑犯二十名中，有惡昭彰之日本軍人多名，以及曾在征服中國陰謀中有積極作用之日本政客多人，中計有東條內閣中曾任商相並為「滿洲國日本五個統治者」之一之岸信介，前駐華南日軍總司令安藤利吉，前日陸軍統帥西尾壽造，前日陸軍副參謀長多田駿，「兒玉組織」（此種組織為日海軍之特務機關，華中華南之被洗劫，皆由此組織一手包辦），前派駐於汪逆兆銘偽政府日本大使谷正之，前駐南京日本總領事著名日本特務人員須磨彌吉郎，向氏稱：此等戰罪嫌疑犯之釋放，如獲得華盛頓方面之批准，勢將由駐日之有資格佔領當局執行，渠並闡釋稱：此種釋放，絕不致影響任一同盟國在其國家法庭中審判其中任一戰罪嫌疑犯之權利，向氏最後稱：渠深望中國政府對此事有「迅速之考慮」，並採取適當步驟，以使凡在中國曾犯有違反和平與人道罪之任何日人臨罪法律之裁判。

我以書籍一批捐贈西澳大學

中央社雪梨二十九日專電　我政府以書籍二千本捐贈西澳大學，按此事係由我駐伯斯領事劉渭平經辦，此項書籍不日即可運抵此間，西澳大學教授麥克道告中央社記者稱：一俟此項書籍運抵後，本大學圖書館中將成立中文組，並歡迎其他大學借用，渠並表示希望西澳大學當局，能在此批書籍鼓勵下，成立中文講座，甚至設立任何中文課程，麥氏並稱：余深信為中澳二國交換學生，他日並交換教授，則兩國俱將獲益。

張羣答覆路透社記者詢問
改革幣制時機未成熟
輸出入貿易將取物物交易
我法幣發行之數字逾廿八萬億

【本報南京二十九日專電】據路透社電訊稱：張院長羣於二十四日下午單獨接見本社記者，表示中國實行幣制改革的時期尚未成熟，惟政府之考慮財政改革，已有相當長久的時期，政府的各部會正起草措施，以應付中國目前的財政及經濟危機。張院長復謂：政府目前的外匯管制政策，不致變更，現行措施，已能制止黑市之活動，香港所訂之防止走私協定，充分發揮其效能，[illegible]可以適用，英國在同一時期[illegible]。張院長談及美國之援助時表示，不論大小借款，均為中國所最歡迎，張氏並曰：貝祖詒領導之中國技術顧問團，已與國務部之接觸，渠預料美國可能給予中國[illegible]……張院長謂：政府在考慮中國幣制改革時，將否採用金本位制[illegible]……已超過二十八萬億元。最後張氏[illegible]，惟中國人民尚須更努力，克服其困難，以表現[illegible]精神」。

湄潭葉肇華捐獻戡亂糧

中央社貴陽二十九日電　湄潭縣鄉民葉肇華，以戡亂期間需糧孔急，自願將歷年存儲穀食二千石，全部捐獻，以減少國家負擔，并懇請全省人民響應，省田糧處據報後，以葉氏深明大義，愛國情殷，已予傳令嘉獎。

外商來華設廠
將審查應具條件
中國紡織公司官股讓出
全經委會例會通過

中央社南京二十九日電　行政院全國經濟委員會，二十九日舉行第三十二次會議，陳立夫主席，討論提案六件，㈠政院交議招商局中紡公司員工待遇調整案，前由徐堪等委員審查，今日會將審查意見提付討論，討論結果，決定自三十七年一月份起，待遇之調整時期相同（一月份起），應與公教人員調整時同，招商局船員已加入海員公會為會員者，仍照原規定，每月隨生活指數調整，其百分比應為公教人員之調整增加百分數百分之七十為度，並依次遞減至百分之十，直至國營事業員工待遇標準時為止，每次調整，須經各該主管部核准，各該事業均應撙節費用，核實開支，所有盈餘，撥解國庫，不得隨意支用及隱匿。㈡外商申請來華設立公司工廠應具之條件案，決定推王雲五、陳啓天、左舜生、俞鴻鈞等委員審查，並請外部派員參加。㈢中華水產公司估價，已根據農林部所送估價清冊，照二十六年物價估定為二八一萬元，現照上年十二月份物價指數升值，約合一千六七百億元，一半出售。㈣中央汽車配件製造廠估價，照廿六年物價估定為二十五萬元，照上年十二月份物價指數升值，約千一百餘億元。㈤中國紡織機器製造公司官股四成，依照原定契約，自公司成立日起本年二月已屆轉讓時期，決定依照告約讓售商股，估價由國營事業出售監理委會辦理。㈥陳委員立夫提經濟改革方案商業部份第四項，全國合作社物品供應處辦理國際合作貿易之各項實施辦法，經修正通過。

外蒙軍隊侵入內蒙
誘惑青年出境
富庶之河套已陷飢餓境地

【聯合社北平二十四日電】洛杉磯時報通訊員特萊克，曾赴綏遠遊歷，甫返北平，今日告聯合社記者稱：蘇聯之附庸國外蒙古，不僅侵入內蒙，並且煽惑其他，予已獲得許多證據。自中日戰爭結束以來，中國軍隊無敢進至距外蒙邊境五十哩以內者，據蒙人宣稱：每隔數哩，輒有外蒙邊防軍。外蒙軍至少曾侵佔綏遠西北部兩處重要地段，設立防禦，一為貢烏里雅蘇台匯，一為附近之索倫山。特萊克曾抵達外蒙古南八十哩中國在內蒙之軍事前哨，當蘇聯及外蒙軍於一九四五年自百靈廟等處撤退時，曾帶去內蒙青年三百，現仍在庫倫灌輸共產主義。外蒙軍隊常巡行綏遠之察哈爾草原，企圖誘惑內蒙青年出境。綏北冰雪載途，使牛馬羊羣不能獲得乾草，益增中國境內蒙人之窮困。據蒙人自稱，未獲中國及聯總醫藥食品之救濟，乃內蒙救濟審查委會主席沙氏，已攜帶食物及藥品前往（迄沙氏）。試赴黃河（河套）南岸略一觀察，即知數十萬漢人及蒙人正患飢荒。傅作義現以民衆保護後方，惟彈藥訓練均感缺乏。綏遠境因戰事及內外蒙商業停滯，窮困殊甚，惟對傅作義則人人稱好。

最新發明電筒專供瞎子使用

中央社南京廿九日電　中華自然科學社訊：最新發明的電筒可供瞎子尋路之用，筒內不發光線，而由電子管震盪器發出特種聲音，由反射罩集成一線向前直射，如遇前面有障礙物，則音波折回，使瞎子突聞高聲之警告。

霍寶樹向記者闡明
輸出入處理方針
對內做到公平付給外滙
對外做到公道互通有無

中央社上海二十九日電　新任輸出入管理委會主委霍寶樹，二十九日下午三時半假央行大廈招待記者，發表書面談話，闡明今後輸出入處理方針，其要點如次：（一）就對內言，我們要做到公平，目前進口外匯的付給，偏重於生產工具及生活必需品，乃是適應事實的需要，分配的時候，都應該分其輕重緩急，採公平合理的辦法；我們還希望今後能做到無進口物資，對國計民生發生切實效果，出口方面，國內產品在國際市場的地位，必需要改進，才可減少國內外價格的差額，同時也應做到適應世界各國的需要，技術上更應改善。（二）就國際方面言，我們要做到公道，進出口貿易，原係國際間和平相處，互通有無的關係，我們希望國際間一切問題，公開討論，共同研究，此刻不是要多要少的問題，而是能否供給與接受多少的問題，彼此能至誠相見，公道才能實踐。

美顧問團長巴大維
昨晨招待中外記者
渠來華服務願能協助蔣主席
自下週起赴各地視察所屬機構

中央社南京二十九日電　新任美軍顧問團長巴大維中將，今晨八時十五分於其辦公室內接待中外新聞界，即席宣稱：渠對來華服務，至為欣慰，中國具有悠久之歷史，苟非偉大之民族，亦不能有類似之修建，巴氏表示渠來華甚望能對蔣主席有所協助，巴氏繼稱：渠此次出任團長，目前對政策並無任何改變，渠下週起將赴上海及平、漢、昆、蓉、台等地視察美軍顧問團所屬機構，巴大維將軍之暫定日程：今日下午二時二十分拜會林代總長蔚，晚應美大使酒會，晤會我政府首長，三十日晨與顧問團各負責人會談，午後視察市內顧問團各處設施，晚於美軍官俱樂部舉行酒會，晤會顧問團官佐及眷屬，三十一日晨於勵志社向全體官佐訓話，其餘時間繼續視察所屬設施，二日晨赴湯山，午後拜會國防部各主管，晚應吳大使宴，三日赴滬，又訊：巴大維中將昨日上午曾謁蔣主席後，下午四時曾由司徒大使陪同至行政院晉謁張院長羣，作到任後首次之拜會晤談，三十分鐘辭出。

國行局庫內滙率修正

中央社上海二十九日電　四行兩局一庫內匯率二十九日起修正如下：（裕）七十元，原一百。（桂）七十元，原九十元。（長沙）四十元，原七十元。（衡陽）四十元，原七十元。（南昌）三十元，原四十元。（蓉）五元，原三元，（渝）五元，原三元。其他各地不變。

徐繼莊保釋
引渡問題週內審理

中央社香港二十九日電　前郵政儲金匯業總局局長徐繼莊，今晨在香港中央審判所就引渡事，判所聽取意見時，判定徐氏可以保釋，一星期後還押，代表我國政府之律師沈秉謙於本日審判時，認為案情重大，竭力反對，徐氏交保開釋，被告辯護律師施路華指稱，如欲離港，徐繼莊為中國國民，必須有中國護照，赴其他國家，故不致有逃脫之虞，沈秉謙律師駁稱：「設逃往西貢等地則如之何」？最後庭諭准予保釋，至引渡問題，將於一星期後審理。

中美貿易呈癱瘓
譯自「世界報告」

美國商界以前認為中國人口四萬五千萬，正是最具厚望的顧主，而中國是戰後真正無窮盡的市場；現在這種想法已逐漸消逝了。

中美貿易最大的妨害是通貨膨脹，而通貨膨脹係直接因內戰而發生。為了應付佔國家預算百分之八十的軍事開支，中國國民政府每月發出三萬萬元，用以流通。

新通貨迫使物價上漲，包括可供出口物資在內。

黑市價格遠於官定匯率，以致普通商人無力購買中國貨品。

一九四七年中國輸美貨品總值不過一萬三千元。同期間中國所購美國物品將達二萬五千萬元。後列數字並不包括聯總供給中國之二萬萬元無償貨品在內。

這種不良的一面倒貿易，耗用著中國的美匯，於是向美國的購買總於減至最少程度。但是除非中國絕望的經濟情勢能立刻予以補救，否則向美購貨勢必更為劇烈的減少，已可以想見。

中國政府正在覓取打開僵局的方法。路是有幾條可以通的，但是要以一項辦法使問題獲致暫時解決，就頗可置疑。

華府與南京都有意以美國借款來鼓勵中國平衡其對美貿易上的支付。但主張的人也承認這種借款只是一個暫時的救濟。

中國也許可以爭取美國以外的新市場，作為保持其日趨減少的美匯的一法。英蘇都可能吸收比現在所吸收更多的中國貨品，但是它們能否供給中國以所需的物資頗成疑問。

中國主要的進口貨為汽油、煤油、燃料與機油、五金、機器、棉花與羊毛。這些物資，美國都供給著三分之二，僅羊毛除外。

大多數人都認為補救中國貿易困難的方法是振興對美輸出。這一點說起來容易，但是國民政府對於維持其現有對美輸出已經感覺困難。

內戰中交通的破壞打擊著國民政府由內地獲取更多輸出的努力。通貨膨脹是另一頭障礙。

最近國民政府為刺激輸出，令輸出物資的匯率採用可套按時升降的原則。但是由於這個特定的匯率既不與中國最近通貨膨脹的波動亦步亦趨，預期中對貿易的制限也並無實效。

「世界報告」記者佛路姆（Joseph Fromm）曾於上海作成中國主要輸出的逐項調查，該調查顯示中國對美貿易的前途也頗為淒涼。

桐油為美國需要的顏料，迄仍佔中國輸美物品首位，但數量已較戰前水平遠低。在一九四七年最初五個月，中國運美桐油一萬噸，戰前一年達六萬噸。美國的需要已日趨減少；因中國於大戰期間無法供應國外市場，美國已有了代用品與混合物。再由於中國到貨無定，價錢也無法預知，美國……

豬鬃輸美數量已較戰前大增，但是這項中國產品正遭遇著其他代用品日增的競爭。尼龍製由於價廉而取給可靠，已打入了市場。

生絲是中國戰前第二項輸美物資，現在在美國已極少銷場。以前中國銷在美國的價值三百萬英鎊，可是一九四七年最初五個月，銷美生絲不過十五萬鎊。

茶，戰前是一項重要輸美物品，現在這地位已為印度與錫蘭的產品取而代之。

錫為煉鋼重要金屬品，向為美國製造商所需要。可是中國全部產量都供給了蘇聯，以償還戰時蘇聯接濟中國的軍火。

中美貿易的前途實在未可樂觀，按美國商業的看法來說，那末遠東國家中如菲律賓與印度是比中國更趨重要。中國今後勢必向非美元國家購取代用品，以節省其美匯的存儲。同時，由於中國物產的代替品廣泛使用，中國也就永遠不能恢復其以前的美國市場了。按目前來說，中國政府除緊急措施外並無其他辦法，而緊急措施至今仍無法挽回貿易上的損失。（美國新聞處稿）

法內閣渡過危機
議會決辯論徐滿法案
法郎貶值無損歐洲復興計劃

【中央社巴黎二十八日合衆電】法議會如果堅持反對法郎貶值計劃，則徐滿政府即將辭職，今則已渡過難關。據政府發言人稱：若政府財政計劃之實質成爲問題，則政府之應付將無維持，法內閣當舉行會議，討論對於以設立黃金及貨幣自由市場爲目的之一部貶值計劃各部份，與議會發生爭執時應取之步驟，觀察家認爲徐滿昨日應付失敗以後，今日在議會中復佔優勢，并在其表示提出辭職以後，迫使議員考慮該法案乃一緊急問題，徐滿於提出「拒絕討論將使政府之存在成爲不可能」之警告後，要求議會對法案進行辯論，卒以三七三票對一八四票獲得勝利，多數同意辯論該案，僅共產黨反對緊急辯論，社會黨在議會中一反其前與共黨在財政委員會中聯合否決該案之態度，而支持徐滿，該法案乃徐滿法郎貶值計劃之重要部份，該法案規定設置自由貨幣市場，俾法郎在自由市場中，與黑市三三〇對美金一元之匯率自謀平衡。

【中央社巴黎二十八日合衆電】據悉：社會黨已同意爲徐滿總理之自由黃金案以六個月爲限，則社會黨願支持此議，據經常可靠之社會黨人士稱：社會黨今晚已獲得此折衷性之意見，衆院財務委員會今晨並將此「六月爲期」之規定，列入徐滿法郎貶值計劃中，僉信社會黨此一決議，乃保全新閣之法，蓋先此社會黨因全國各方反對徐滿計劃英工黨又對上述計劃施以壓力，而大感狼狽。

【美國新聞處華盛頓二十八日電】馬歇爾國務卿今日告記者招待會稱：法國法郎貶值與加拿大之復興計劃十六國之一般協議相符合，其目的，乃在穩定通貨與預算，此一行動，對於歐洲復興計劃之要求，不致發生任何影響。國務卿稱：英國與國際貨幣基金對於此一行動表示反對，曾引起誤會，渠謂：此項反對，係屬技術上之方法者，良以法郎實行貶值，係經由法郎對其他國家之通貨，比價各不相同，而此種辦法將應用於輸出方面故也。渠稱：渠不能討論技術方面之詳細情形，但此一行動對歐洲復興計劃並無影響，因此項計劃之基礎，係建立於產品及美元上者。

馬歇爾反對國會削減援歐款額
對設獨立管理機構事表贊同

【中央社華盛頓廿八日電】馬歇爾今表示堅持政府爲最初十五個月中實施歐洲復興方案所提撥款六十八億美元之要求，應保持完整，但渠暗示渠願對方案之執行方面，有所妥協，渠反對國會所提削減二十三億美元之議案，並深願獲得全部數額，而不論此全部款金是否將於下一財政年度中被花費也，馬氏於記者招待會上宣稱：渠對國會所擬之一項建議並不反對，按此項建議係主張設立一獨立機構，以管理方案之實施，且該機構首長應具閣員銜，根據此項計劃，國務卿將負責指導與管理美國外交政策，但國務卿與該機構首長間如發生爭端，總統即有決定權，根據政府所提之議案，國務院應擁有實際指導與管制方案之全權，而負責管理方案之首長則隸屬於國務卿之下，另一方面，擁護馬歇爾計劃之共和黨人士，刻正謀取一妥協方案，而將原方案中之撥款削減至五十五億美元，俾可保證國會可於四月一日前予以通過，同時參院外委會已決定於下週結束其公開審查工作，並深望得能在二月廿日前擬就法案，而可向參院提出討論。

議會預料可於二月十六日正式召開。

吻寬亞拜橫將提請辭職

【中央社曼谷二十八日合衆電】暹羅總理阿寬亞拜橫，預料將於二月六日提出辭職，以結束其僅九十日臨時之執政，按該內閣係去年十一月暹羅政變後取藍食產內閣而代之者，據新

聯合國赴韓代表團仍望進入蘇佔區
朝鮮右翼領袖李承晚表示 盼美協助南韓建立反共軍

【中央社漢城二十八日合衆電】聯合國赴韓代表團，今決議要求蘇方限期三日，允許彼等赴朝鮮北部一行，代表團發言人稱：本月十八日致北韓軍司令柯羅樓柯夫之函或尚未透達該處，又稱：代表團諸人甚望蘇聯能給予以一切機會以便合作。

【中央社漢城二十九日專電】朝鮮右翼領袖李承晚，今單獨接見本社記者，發表下列談話：南韓應獲得武器，可於六週內動員五十萬兵士，與北韓共產黨作戰，南韓現有青年團三隊，正在訓練中，此批受訓者與中國歸來之韓國軍人合併，即可於六週之內組成包括五十萬人之大軍，吾人所需者僅爲武器，希望美國武器可配備南韓軍隊，日本遺留之武器及軍火，目前多在腐朽中，據記者會與交談之若干美國消息靈通人士非正式表示：渠等相信美軍自南韓撤退時，將以此項武器軍火作爲剩餘作戰配備，然此點僅能認爲一種揣測，關於朝鮮美軍火處置問題，官方迄無正式表示，李氏向不遑諱其對共產主義之憎惡。頃謂：若不阻止北韓之共產黨擴大朝鮮全境，組織南韓軍隊，絕對必需，北韓之共產黨已偷運若干宣傳品及以百萬日圓計之經費至南韓，於美佔領區內從事宣傳工作，並煽動人心，南韓組織充分強有力之軍隊前，美軍絕不應撤離，否則南韓之治安堪虞，目前朝鮮局勢如是，美國應負一部責任，更不能再使吾人退合。

義法經濟同盟綱要送達美方
英義經濟商談已結束

【中央社倫敦二十八日專電】英義在倫敦舉行之經濟商談，歷時十五日，今宣告結束，並發表聲明稱：商談範圍包羅廣泛之經濟及財政方面諸項目，例如兩國間貨物之大宗交換，就英鎊之一般地位，在該國兌換市場中，訂定英鎊與美元之比價，以及兩國間之貿易，聲明中並未提及對任何重要問題已否獲致協議。

【中央社華盛頓二十八日專電】義法兩國駐美大使，今將有關義法關稅同盟中之義法經濟同盟綱要致送美政府，兩大使本日與美國國務院會晤後告記者稱：兩國技術人員刻正商擬最後計劃，該計劃之擬訂，將遵循馬歇爾計劃，使接受美國援助之西歐國家從事於自力更生乃彼此間之互助合作。

解決印巴爭端
安理會將繼續討論

【中央社成功湖二十八日電】安全理事會主席比代表范蘭蒙何夫與印度及巴基斯坦代表繼續作秘密商談後，今向安理會報告迄今在止談判之經過，並建議爲安理會議程中，立即討論克什米爾之公民投票問題，比利時之建議，係于印巴雙方嚴予舉行公民投票，俾決定克什米爾之人民究願成爲印度抑或巴基斯坦之一部份取得協議後提出者，但印度代表稱：安理會考慮公民投票之問題，不應過於注意立即採取終止衝突行動之先，予於引起程序方面之障礙；安理會定明日下午繼續討論此一問題。

【中央社紐約二十八日專電】聯合國安理會仍企圖打開印度與巴基斯坦間關於克什米爾爭端之僵局時，美國駐印大使格拉第表示相信克什米爾問題將可解決，格氏係于今日赴倫敦前表示此項意見者，渠於返新德里之前，將在倫敦與英國外務部及自治領部有所商談，據格氏之意見，一旦克什米爾爭端解決，則印巴兩國間之其他爭執，均將迎刃而解。

黎巴嫩建議聯合國成立永久調解委會
將於下月二十三日提付討論

【中央社成功湖二十八日專電】聯合國代理秘書長蒲蘭爾斯今稱：黎巴嫩曾提議成立一永久之聯合國和解委會，以協助目前之聯合國各機構和平解決各種爭執，此係該國向聯合國大會駐會委會所提出者，並係駐會委會一月九日通過中國所提促進國際政治合作一般原則之建議後之首次具體結果，黎巴嫩所提建議內，主張聯合國大會舉行下屆常會時，應選出委員九人，組織永久和解委會，該委會一如安全理事會，並爲全年經常工作之委會，其任務爲：(一)研究如何和平解決聯合國大會或安理會提交該會討論之各項爭執。(二)研究國際合作之具體問題，並提出和解建議。(三)向聯合國大會及安理會提出工作報告。(四)研究發生爭執之當事國之意見，並向聯合國大會提出建議，黎巴嫩之建議與其他國家所提之類似建議，將於二月二十三日由駐會委會一併討論。

麥克阿瑟傳將返美一行

【中央社華盛頓二十八日合衆電】美共和黨內布拉斯加州衆議員米勒稱：四月間麥帥將返美，國會聯席會議並將邀渠出席報告，按米氏已與麥帥通信數年，惟渠拒絕說明是否接獲麥帥任何通知，僅稱：渠以爲國會通過全體決議時，將邀請麥帥在聯席會議中報告。

水上慣匪二名落網

【本報訊】富順人宋元興、劉鑄九二人，揚以架船爲業，實則夥匪規劫，過往川江上下游各地。過去宋元興曾加入匪股，在萬縣雲陽一帶，迭次搶劫鹽船。劉鑄九亦曾參同搶劫嘉定河下行船商；得贓俵分。均屬積案如麟。久緝未獲。後以風聲太大，川江上下游各地，已不能立足，乃先後潛蹤來渝，匿居黃沙溪。刑警處據報，多方偵查，卒於前日將二匪分別捕獲。呈解警局處理，對該局訊明以上情節不諱。當於昨日連同全案人卷，轉解警備部法辦云。

比期前夕 銀根極度疲軟

【本報訊】昨（二十九）日銀根情況極度疲軟，市息續趨至七元，仍乏人接手，據金融界人士稱，多數行莊均以年關將到，紛至各分支行調回大批頭寸，俾渡難關，故市場籌碼充沛，子息下瀉云。

立委選舉糾紛案 靜待法院偵查
市選所負責人發表談話 說明處理無效票匭經過

【中央社訊】本市選舉事務所負責人發表談話稱：本市立委選舉，已告一段落，除職團選舉係全國合計，業已呈報全國性職婦團體選舉事務所彙辦外，所有區域選舉結果，已由本所依法正式公告，並呈報，均係按照中央法令辦理，力求愼重，凡投票紀錄及開票紀錄，查明確實不合規定者，該項選票均經選舉委員會議決，已予全部一律剔除，該項剔除選票及作廢原因，可分述如次：(一)二區第二投票所，十三區五投票所，十六區一投票所等票匭外封外鎖損壞，投票結果不能確認爲正確，依照規定，該項選票已作無效。(二)三區五投票所，十八區九投票所，開票證經過投票數八張及三張，計算既屬錯誤，結果自不正確，依選舉慣例，該項選票應作無效。(三)十二區二投票所，十區四投票所，十四區一投票所，十四區三投票所等票匭，發現摺疊票，其情節，有未依規定親自投票之嫌，該項選票亦作無效。並正查究應負責事人員，至於此次有人檢舉選舉有弊及舞弊情事一節，現正由法院方面進行偵查，本所遵重司法尊嚴，無論查詢或調閱有關文件，自當儘量供給，以期水落石出，社會明瞭眞象。

包華國將返京 事態不致擴大

【本市訊】本市立委選舉糾紛，候選人包華國表示犧牲成見，二三日內返京，高允斌等誤會亦已冰釋，糾紛不致擴大，全案是否違法，市選所本日已發布書面談話，據地檢處人員語記者，因未偵訊終結，尚難發表意見。（渝政社）

提高學生水準 教局四項原則

【本報訊】市教育局爲提高本市中小學學生水準起見，頃由視導室訂定四項原則，以加強視導工作：(一)積極輔導重於消極視察。(二)注重實際工作效率。(三)在安定及不違法之原則下，力求教學方面公平正直。(四)加強視導工作等。

文華街劫案 一小時破獲

【本報訊】本月十九日夜，本市文華街發生劫案，出事後一小時之內，即由警局將全案破獲，詳情如次：本月十九日夜十一時許，有船伕戴國章等數人，在本市文華街德生茶社喝茶。渠等均攜有現款，爲匪黃楨忠、宋策偵知，當即邀集流痞十餘人，攜帶手拷入內，詭稱檢查烟毒，將該戴國章等所攜現款一千八百四十八萬元，一併劫去，分頭逃逸。該管第三分局東華觀分駐所得悉，立即出動全體員警，并會同德生茶社茶房周均華作眼線，當於一小時之內，將主犯黃楨忠、宋策等二名捕獲，并搜出贓款六十三萬八千元，呈解警局處理。經訊明屬實，已於昨（二十九）日將全案人卷，解送警備司令部法辦，並通飭所屬嚴緝在逃各犯歸案云。

各地通訊

雲陽

【本報雲陽通訊】縣屬龍溪鄉，昨日夜突有匪衆百餘人，搶劫鄉公所，劫去步槍四十餘枝，傷鄉隊丁二人，揚長而去，如此冬防，可堪憂慮，縣府爲今後治安安全計，現已陳請九區保安司令部增派武力維繫云。（一、二十〇）

內江

【本報內江通訊】時近舊曆年關，鄉間匪風猖獗，(一)傳縣屬永興鄉，日前曾發生大劫案，緣該鄉是日恰值集場「一」期，先後潛入場內匪徒，凡數十名，均化裝爲鄉村農人，其中有名匪徒，並飾爲挑柴入市售賣者。有頃，匪徒則相互毆打，繼則將柴內所匿槍械二挺，取出一時四郊槍聲齊發，場內，開始搶「肥」。據云：匪徒先備有滑竿七乘，結果僅搶有王李陳姓三位「肥主」，匿跡何處，尚不得知。(二)前（十六）日縣屬賈家鄉水龍井地區，有邱姓等兩家，亦遭匪徒二十餘人洗劫，損失當在億元上。邱姓之分關紅契等物，亦被掠去，現正向縣府備案中。又十五日夜八時許，離縣城尚不及十華里地區之七家灘有某商人攜款千餘萬元回家，途經該處，亦遭手提新式武器多人搶劫，除將該商衣服剝光，僅留短褲外，一併將其款同「土肥」，均被掠去，鄉間多有作遷往城市計。（浪天一、十八）

開縣

【本報開縣通訊】本縣自從進入三十七年之門，物價即呈暴漲，最近不安狀態，更漲了百分之五，物價平均又漲了百分之五，其中漲得最猛者爲食糧，食油等日用必需品，尤以米價去歲每老斗只售十萬零幾，近兩日來漲至二十一萬元一斗，如再往上漲，又怎樣活得下去。

【本報開縣通訊】此次省府督導員曹子濤來開調查禁政，在縣屬陳家場調查，甚得該鄉毒氛頗熾，頃已函知縣府，該縣縣長據此大爲震怒，將該鄉長記過二次，並限令該鄉於三日內將煙毒一律肅清，並將所有該鄉毒犯送縣究辦，否則即以包庇論罪。

永川

【永川通訊】本縣盜案迭出，治安當局，偵緝(一)前搶劫杜傑逃匪劉德輝，十四日經東南鄉公所發現，派隊捕獲，十五日晨押往永和鄉附近，取搶時，匪黨欲劫走劉匪，竟開槍射擊，警備班奮勇應戰，多數負傷逃去。(二)十六日聯防隊據報有土匪一股劫王坪消息，該鄉易鄉長率隊前往土匪會哨之地圍擊，匪徒九人突圍，雙門激烈，達二小時許，當時擊斃匪徒七人，一匪重傷，並活捉匪首王炳南，奪獲手槍七枝，縣人對易縣長將全部土匪殲滅，深表讚揚。(三)十九日深夜城內小橋子地方有十匪搶劫行人，槍聲震驚居民，巡邏警丁聞訊鳴槍，經至出事地，匪徒已渺無蹤跡，各鎮鄉富者均感治安堪虞。（蜀聲社）

各縣匪風日益猖獗 冬防時期治安堪虞

榮縣

【榮縣通訊】本縣防護團爲加強防護業務，已將縣屬各鄉設置區分團部，各區分團長由各鄉鎮長兼任，區分團內部設警報防空等七班，各班均設置聯絡員，並擬將中城鎮及附近四鄉國民兵編爲警備中隊，本石三工工人編爲消防中隊，卸救護中隊，隊員共編成防護大隊，加強防護業務云。（華夏社）

北碚

【北碚通訊】此間豬肉每斤一萬，二十八日張至一萬二千，牛羊肉九千，中上熟米六萬四，下熟米六萬二，其它日用品，亦扶搖直上，一般薪水階級與勞動者，均頻呼嚴冬歲暮，年關難過。（蜀聲）

從一張鈔票看通貨膨脹

本報渝版記者　陳烈川

【上海航訊】自去歲臘月新關金正式問世之後，爲了工作上的需要，我首先向國行的發行局陳副局長廷祚換來了三張新關金票。那是千元的新關金券二種。（一條中華書局承印，一條上海印製廠所印刷者）二千元的關金一種，（係中華書局印刷者）那時我會根據票面的號碼的編組方式報導稱：「新關金券的號碼編組，係採取下列的式樣，（1－A 0001字樣）以後，爲了工作的關係，當第三種千元的關金券及第二種二千元的關金券問世時卻沒有法子去掉換一張來見識一下。

昨午，我獲得了第三種新的千元關金券一張，（中央印製廠所承印者）使我能夠領略這第三種新關金券的「廬山眞面目」！我所獲得的新關金券，其號碼是：DE 158,500 A這一種用了三個英文字和六個阿剌伯字的新編組的方法，是打破以前任何一種鈔票編組的慣例，使我太吃一驚。因爲從這一張鈔票上，就可以非常清晰的指出中國通貨膨脹惡化是到達如何嚴重的地步。

一般的編組

爲了表示通貨的發行數量起見，所以在每一張鈔票上，經常排列着六個阿拉伯字，在這一列號碼之前普遍遠冠以二個英文字母，就如（AA 000001）（AA 000002）AA 000001是第一小組合，在這個小組合中，可以發行鈔票九九九，九九九張！第一組合發行完了，於是第二個小組合的AB開始了，在這一個小組合中，亦同樣可以發行九十九萬餘張的鈔票，第三個小組合AC又開始了！一直到了AZ，就可以發行二十六個九九九，九九九張了，接着又由BA開始，到了BZ，CA又開始了……，繼續的一直下去，到了最後的ZZ止。這種採取英文字號而編組的鈔票，她的最高發行額是有六百七十六個小組合，一共是六七五，九九九，三二四張，這是以前大部份鈔票發行的形式。

新的編組方法

可是這次的第三種新關金券，却打破了上面這種限制，進入了一個更不可想像到的階段，即就是在上面這種編組之後，還有一個英文字！

這種新關金的計算組合，又有了新的花樣了，自AA 000001A起，至ZZ 999999A止還是第一個大組合，在這個大組合中可以發行六百七十六小組九九九，九九九張，即等於六億七千五百九十九萬九千三百二十四張！第二個大組合又開始了，即由AA 000001B起，至ZZ 999999B止，這是第二個大組合，亦同樣可以發行六億張鈔票；到了最後的ZZ 999999Z止，最高的發行數是二十六個大組，即等於一百七十五億餘張的總數，即等於一七，五七五，九八二，四二四張！很簡單的說，用這三個英文字母和六個阿剌伯字所編組的形式，每一種發行量，就可達一百七十五億餘張。以每張二萬元計算（關金千元），其最高的發行額是三百五十萬億元！這僅僅是從中央印製廠所印刷的一種千元關金券而已！

爲預算四倍弱

這一個最高額，若和三十七年度歲出總預算九十萬三千億一點相比擬，則這一種千元關金的總發行額，爲歲出總預算的四倍弱！

從這一種關金券上，不就很清楚的指出通貨膨脹的程度是怎樣嗎？

而事實上，通貨膨脹的加劇，必將招致物價的飛速上漲，那麼爲完成政治措施的歲出實支額，必將較預算大大的增加，這是毫無疑義的，三十六年度的政府總支出的實額，較去年一月九日官方所提出的預算數增加四倍半，今年的情形怎樣呢？據目前的通貨膨脹程度言，她支出的實額，將不止不同去年增加的成數一樣的四倍半，這却是可以預算得到的。

李滋羅斯的短視？

通貨膨脹的程度爲甚麼會這樣的加劇？最明顯的理由，是政府的收支不能相抵。鉅額的赤字支出，不得不乞憐於印刷機，印刷機就成爲政府彌補赤字預算的唯一法寶！於是通貨發行鋼多，法幣就鋼貶值，而表現於物價上的就鋼飛漲！在這種循環因果之下，於是負責發行當局，對於每一種鈔票的發行，就不得不採用無限制的遞增的辦法！第三種關金券在這種要求之下，就不得不採用這種可怕編組方法了！

整箱整箱的新關金券，正像洪水一般的氾濫到每一個中國人的身上！這是多可怕的一回事啊！要是李滋羅斯在民國二十五年主張改革我國幣制的當兒，能夠預知以後通貨膨脹的惡化程度是如是的話，那麼，我想：在那個時候，他就不會那樣起勁協助政府改革幣制吧？

德境英美佔領區面臨嚴重工潮

【中央社柏林二十八日合衆電】德境美英佔領區，今晚面臨估計將有四百十九萬德國工人參加之罷工威脅，此將爲開始佔領以來最嚴重之工潮，歐洲工業腹地魯爾區之德國工人約三百萬人，已表示定於二月二日開始罷工，決定是否實行罷工，均基于同一原因，即缺乏糧食是，瓦敦堡巴登之一百萬工人，已暫定三十日晚開始罷工，漢諾威之德國勞工領袖，已召集機械、運輸及紡織工人十九萬人，于二月二日實行罷工，以抗議當局削減脂肪與麵包之配給，同時柏林蘇軍官方報紙萬象報宣稱：蘇軍政府刻正開始提高蘇佔領區內一切生產標準。

舊年關在邇獎金無着 輪渡公司昨發生工潮
公司負責人走避員工搗毀房屋

【本報訊】在高物價逼迫下，昨天又發生一種可悲的糾紛。重慶輪渡公司職工們，以待遇微薄，每月七萬元的工資，和三四十萬元的伙食費，不足維持個人生活，贍養家屬。加薪的要求曾屢經提出，但公司本身賠累不堪，無力出此。致雙方僵持至今，最近工人們以年關即屆，每年例有的年終獎金，已經數次向公司催促，仍無消息的情形下，前天上午八時一部份工人和大部份工人家屬一百多人，聚集望龍門輪渡公司請求發放獎金。該公司負責人以無法解決，均行走避，致工人們情緒難平，竟將公司辦公室用具肆行破毀，一時秩序大亂，進入混亂狀態。警備部、警局聞悉，立派軍警前往維持秩序，至下午三時經社會局，參議會派員多方調解以後，公司負責人及工人代表始同至社會局開會，商討解決辦法云。

【本市訊】重慶輪渡公司船員張冠軍、謝玉山、王榮華、曾治和等前日（二十八）在望龍門躉船鬥毆，當時秩序非常紊亂，值此戡亂期間，公然聚衆逞兇，實屬目無法紀，警局聞訊，派員趕往肇事地點，將所有肇事人犯解送警備部偵訊，以該犯等未具軍人身份，聞警備部已於昨日移送法院訊辦云。

小公務員們注意
假若不慎飯碗就打脫 市府加強了考核工作

【本市訊】市府爲了實行裁員四分之一的計劃，已決定加強考核工作，以爲裁員的根據，張市長並指定黃實勳、傅啟樑、李惠國、程冠珊四人分任設計考核委員會以外新近成立的四組的組長，昨日下午各組長及各局處有關人事人員在市府舉行會議，商討考核的技術及人事配備等問題。（日日社）

私立學校收費問題 萬局長發表談話
盼全期通盤籌劃量出爲入 教師待遇應酌量情形提高

【本報訊】市教育局遵照教育部及市政府指示，市參議會決議，對於私立學校收費及整頓事項，已作原則上之決定，萬局長發表書面談話如次：(一)政府財政困難，本年度實上對於私立學校無力補助，因此對於各校收費標準，不作硬性規定，惟切盼各校全期通盤籌劃，量出爲入，妥訂切實可行預算，謹慎執行，並事先顧到物價變動之影響，不得中途增收學費食費或提前放假，尤須顧及學生負擔能力，體念清寒子弟，按照規定儘量增設免費名額。(二)教育界生活清苦，教師待遇盼各校對於實際情形，設法提高，如能由各校全盤籌劃，比照公立學校標準隨時調整最佳，否則亦應儘量設法安定其生活，以免影響教學，其辦法：一、致師全期薪俸一次發給（將教師全學期薪俸於開學時一次存入安全銀行，按月生息，此後無論物價如何變動，薪俸照額支給，不予調整，俟本息累積學期終結，然後一次發給，此種辦法足以安定學校行政，保障教師生活。二、比照實物給薪，每月至少以食米一市石計算，本月二十六日有關各方會商決定）上列辦法希望各校斟酌實際情形，自行研究採用。(三)政府對於各私立學校[illegible]材之精神，深致嘉佩，隨時隨地均願予以幫助，與扶持，其成績昭著管教有方，力求進步各校，已決定分別予以獎勉，至於少數學校因基礎太差，辦理不善，社會垢病，輿論督責，經令其停辦或停止招生，此實爲行政方面最低限度之必要措施，切盼各校遵令切實整頓，俟符合部頒最低標準之後，再行呈請復校或繼續招生。(四)時局動盪，世風披靡，各校風氣，望能嚴加整飭，教育界尤宜樹立良好風尚，近聞有一二學校私自出賣頂打，視教育爲商業，以學校爲商店，殊屬駭人聽聞，望我教育界同仁，肅清此種敗類，力挽頹風，政府一經查明屬實，亦決予嚴辦。

復員生產建設協會 通電主張收回九龍

【本報訊】中國復員生產建設互助會全體會員，昨日發出通電，主張收回港九。其全文如次：南京國民政府主席蔣、行政院長張、外交部長王、各省市政府、各法團、各報館鈞鑒：香港九龍，原本中華國土，港九民衆，均爲黃帝子孫，乃以遜清腐敗，中華積弱，香港九龍前後被割讓予英帝國主義者，國土主權，橫遭損毀，同懷國恥，痛心萬狀，惟根據一八九八年中英展拓條約，九龍雖租借與英，而九龍城之中國官員，除不與保衛香港武備有所妨礙外，仍可自由行使職權之事實，況日寇侵港，我軍從九龍援英，併肩作戰，力挽危局，勝利之前，各友邦紛紛取消不平等條約，英國果有人心，應如何感恩圖報，自動的還我港九，英人既不出此，竟屬遺憾已極，乃竟乘我內亂之危，港政府變本加厲，藉口公共衛生，不恤冬季酷寒，策動軍警，拆除我九龍舊城平民房屋，借機搶掠，肆意屠殺，哀號呼籲，悍然不顧，致我黎衆，露宿荒野，居民代表，被判苦役，此種一貫帝國主義之猙獰面目，實令人髮指，本會同仁，多屬退役軍人，執戈衞國，義無反顧，當然爭取國家主權，誓作政府後盾，力請政府採取革命手段之強硬外交，收回港九，尤望全國同胞，一致奮起，支持政府，出錢效死，收復失土，俾我黃帝子孫之中華兒女，永不再受外族侵凌之奇恥大辱也。中國復員生產建設互助會全體會員同叩。

行情表

三十七年一月廿九日　△漲　×跌

【金融】（國行掛牌）

重貼現（下元）	六角
收進十兩	四七八〇萬
美匯（平衡基金會掛牌）	一一九，五〇〇
英匯	三七五，〇〇〇
美鈔收兌	一一五，九一〇〇

▲重慶

（金融）今日銀根鬆弛，信放八元，貼現七元。

【食糧】	
上山米（公會價）	七六萬元
次山米（議價）	七九萬元
上河米（市價）	七三萬元
次河米	七二萬元
小麥	五五萬
大河黃豆	五五萬
頭號麵粉（袋）	三一〇萬
二號麵粉	三〇〇萬
【布疋】	
學生藍（疋）	四〇〇萬
大美淨陰丹	四一〇萬
君子嗶嘰	[illegible]
四一花紗（捆）	△一七六〇萬
全粗絨花	×四六〇〇萬
上細絨花	△四六五〇萬
20綠雙鷄（包）	△三八七〇萬
20綠飛艇	△三七二〇萬
20荊州	△三八七〇萬
【百貨】	
新光襯衫（打）	四〇〇萬
吉士襯衫	一〇〇萬
開士米背心	一〇八萬
反口面盆	四二〇萬
大來床毯	五五〇萬
蘇紗男襪	一〇〇萬
獅襪	一八〇萬
皇后毛巾	一六六萬
【油・糖】	
桐油（擔）	△一九二萬
菜油	一八二萬
上白糖	一二〇萬
中白糖	一一八萬
黃糖	×六二萬
【山貨】	
生黃牛皮（百斤）	[illegible]
上羊皮	[illegible]
豬鬃（箱）	[illegible]
【藥材】	
當歸（百斤）	[illegible]
貝母	[illegible]
黨參	[illegible]
洋參	[illegible]
正松貝	[illegible]
燕窩（斤）	[illegible]
銀耳（斤）	[illegible]
【香烟】	
海盜	[illegible]
大英	[illegible]
吉士	[illegible]
菲力普	[illegible]
【生絲】	
白絲（擔）	一三五〇萬
黃絲	一二〇〇萬
【肉類】	
豬肉（斤）	一四，〇〇〇
牛肉（斤）	一〇，〇〇〇
邊油（斤）	二三，〇〇〇
雞蛋（十個）	一七，〇〇〇
鴨蛋（十個）	二〇，〇〇〇

商學週刊

每逢星期五出版　國立重慶大學商學院主編　第十二期

談市場利息

瞿世荃

近來重慶市場的信用放款日折息竟上升至十三元；聽說實際成交尚有十五元者。利息之高不但在重慶是空前記錄，全國亦無前例。這種日折數字，折成每月利率，照半月結算一次的話：十三元的月利本爲百分之四十二點八，十五元則爲百分之五十。而且目前折借小款，尚有預扣利息辦法：如此則十三元的折息即達百分之六十三點九的月利率，十五元則爲八十一點八。

大家都爲這種緊張的現象而擔憂，都恐懼金融工商各業的危機降臨；不敢想像年關前後的市場怎樣混亂，今後的物價又如何跳躍。羣起要求政府貸款救濟，究其實在，我們雖然不理說投行危險，也就是承認着情勢險惡；然而貸款是否妥當呢？利率是否需要壓制低降呢？

構成利率高翔的原因，無非需款者多，而放款者少；頭寸短絀，銀根吃緊的結果。至於何以銀根會緊呢？本文不擬作理論的探討，就事論事的話：正因爲一方面金融業顧忌本身安全，不敢大量借出。而工商各業則一向具有物價上漲的預期，乎非不惜負擔高利，儘量借款購貨；目前年關將臨，各項債務亟待交割；同時，預測年後物價又會繼續上漲，仍擬折款囤貨；一部份商號雖欲脫貨求財，以一般購買力衰落，求現維艱；再則亦不願過於壓低價格，與售貨物。試觀市上，提高價格高揭減價市招的現象，不難概見。資金供求呈剪刀的變動，差距逐日擴大，銀根自緊。

進論利息的意義，在正常經濟狀態下，不過是使用資本的用金；在物價飛漲情況下，則須加入幣值之保證金，或說補償費。例如物價每月上漲率爲百分之二十，則本月一百元，只值下月的八十餘元；若存款百元，月利率大一分，亦只一百十元，只有近於九十元的購買力，即構成負的真實利率。若月利率大三分，則除去貶值保證金外，尚有利金可取。惟徵諸事實，近年真實利率，大體均是負數；也就是物價上漲率經常大於利率，這結果實由於政府貸款取利甚低之故。若謂物價的預期上向比率與實際漲率不同的話，則金融業與商業的看法就有程度上的差別，這是無法解釋的。

關於物價上漲，幣值跌落的原因；時文討論者甚多。戰時的看法，大體不外一通貨膨脹，二物資缺乏三人爲及心理因素（貨幣流通問題較繁，暫不論列。）戰爭結束後，物資缺乏的原因漸次減輕。第三項在初期雖見好轉，然近來影響於物價者尤重於戰時。政府對於穩定幣值之措施，在金融方面以針對第一項爲標的，企圖收縮通貨；可惜財政赤字過鉅，回籠的法幣不足補償仍待增發紙幣。然而這不是金融政策的效果不顯著的唯一原因，各切金融政策未免有爲他種政府設施所創弱之處。例如拋售黃金收縮通貨，同時則仍舉辦工貸糧貸等，雖然當時爲補救物資欠缺，扶助輕工生產事業爲原則；不過事實上貸出款項是否即刻轉入投機市場，是值得注意的。總之，拋售的黃金是出了籠，而法幣又再度出籠。

最近政府停止一切貸款，自與拋售黃金同一路向；也只是希望少發些鈔票而已；同時間接的或可減少些遊資，減少投機囤積的力量。不過三十六年十二月十九日國府公布的利率管理條例，則指定中央銀行隨時核定牌價；市上借貸的利率超過上述標準時，債權人喪失超過部份無請求權。雖然法令上沒有硬性數字的規定，是一種控制利息的辦法；率不許超過四字當然仍是平抑利率之意。旬日間重慶市息與央行牌價亦相差甚遠；然而央行負責人亦拒絕調整牌價，可見一班。諒進停止貸放款項與平抑利率實難收相輔的效果，事實上抽緊銀根，亦不易壓抑利率，同時似乎不妨放任它上升。

或謂子金太高，物價不得不漲；然而試看三十六年一年來物價上漲率，達十四五倍：同一比例的利率則應該是月息百分之二十四，查看全年利率統計，則尚不及此數。可見是物價變動在前，利率變動在後。至少是壓低了利率，未必能間接控制物價。而週來物價比較平定，或可說這是利率的高漲結果。假如政府繼續抽緊銀根，利率仍高，年關度過必能吸收零星存款，減少消費者的預購貨物；商號不勝子金重荷而減低售價拋出貨物，種種因素莫不減輕囤積數量，而收平物價之效。

或謂政府不向生產事業貸款，物資減產會助長物價；其實目前物資供給因素，已不甚困擾物價。再則若干生產事業會因此而崩潰，固亦在預料之中；然而這種依恃貸款利息來補償生產費用的企業，是浪費而不經濟的，他的失敗倒不必可惜。再說生產成本中，資金的子金與原料費用不少是並重的，子金太高亦影響生產成本，然而這是短暫的，當物價具有安定趨勢時，使用資金已不必付給貨幣貶值補償費，子金自然降低。而且原料亦屬商品，價格自必穩定。一切都是有利與正當企業的。

至於金融業和商業的倒閉，雖對社會不無影響；然而物價日三變是否會安定呢？他們的過份利得還受損失恐怕也符合社會正義吧？

簡括言之，年來物價的趨向是可怕的，然而未入絕境。利息高漲是可以放任的，貸款是盡量應該避免的！我們希望物價的平定，除去一切直接統制處置外，金融政策的路向十分正確，而在實施上並需要斷然的處理！當幣值不再貶低，或作等差的下降時；各種經濟狀況會趨向於自然的平衡，事實的安定！

三七年元月廿日

企業民主化論

傅曉東

企業民主化（Industrial Democratization）這個問題，似乎在國內還算新穎，可是在外國尤其是產業極盛的美國，早已爲一般經濟學者所注意，而加以系統的研究了！經濟制度與事實的發展必須受社會環境及自然法則的影響，這是不可否認的定律，應爲吾人所特別注意。今日言民主，世人皆知其爲主權在民的政治的趨勢，在國內最近亦可以見到企業民主化組織，如用之於企業，亦即國家之一切政策，在精神上取決於民之真正民主的政治實現，必須達成民有民享民治之理想原則。在企業則於勞動者，企業家，與乎投資者 Investors 中間，財富與報酬之分配極應合理，甚且達到參加於生產者各種人即生產盈利的最後享有者，爲的最高目的。

有關夫企業民主化的，根據已成的事實，可提出之方案序列於次：

一、勞動雇傭的代表制度 System of employee representation

二、參加股份方案 Employee stock partnership plans

三、勞動管理合作方案 Labor management cooperative plans

四、工人的合作從事 Workers cooperative [illegible]

在雇傭的代表制方面，吾人已見之於各種企業組織中，如工人委員會 Worker's committees 等。然而，在這種組織中，工人代表多是審議關於其本身工作以及福利的與率問題。距離企業民主化的鵠的尚遠，因吾人之最高理想，在乎使工人之意見，爲決定該企業之一切政策之基本也。或以爲工人爲無識階級，不足以言政策，而工人於其自身之利益，自然察之甚明，而參加企業之份子，亦以工人爲最多數，企業民主化目的在求參加企業的每一份子，利益的獲得，而非求少數人的獲益，故企業之盈虧，關係於工人之利益甚大，一切政策應當決定於大多數工人，方能合乎民主的基本原則。

若且夫工人之智識，來自教育，吾人苟能有良好之工人教育，何患乎此。比猶如漢天者，謂中國人民不足以言民主，然則可以不民主乎？事必習而後能，企業民主亦然，於理論上無可非議。但必行之而後，能達吾人之理想也。

再者，政策非如管理 Management 之爲專門學問，必待專門人材之釐定故政策之決定，但求企業最大利潤之獲得，故可決定於工人代表也。

工人參加股份，源於美國，多以股票之特價售予工人。其於企業之民主化，爲比較具體而主要之方案，若能行之合理，則據終，必可達成工人即股東，而享受生產之最後盈利的理想的工人參加股份影響企業之興旺頗大，茲摘略列之於後：

一、減少勞動調換 Reducing labor turnover

二、減少銷耗和損壞 Reducing waste and spoilage

三、減少勞動者的困難與紛爭 Reducing labor difficulties and disputes

四、鼓勵節約 To encourage thrift

五、集中財富 Concentrating wealth

六、減少暴動 Reducing revolution of violent change

參加股份之利益已見於上述各點。然並非吾人所着重者，吾人從民主化之立場研究，必須對參加股份之各項條件，予以論列：

首當注意者，爲參加之資格 Eligibility 於此問題每多以爲必須加以嚴格之時間限制依吾人之意，則大可不必，但於開始參加之時視定，其他非因不可避免之原因，及退休而脫離該企業者即所參加之股份，應由該企業以原價收回之，如是則雖新進不久者亦可也。

若參加之股數之多寡，則當依參加者所產生之工作能力爲依據，而不得超過其收入總數——一指在本企業之收入——除去其生活之費用者爲限，蓋所以防止投機也。

抑有進者，參加股份不宜以貨幣計算，應依服務 Service 及勞動 Labor 爲歸依而應得參加者事先之同意，於其報酬中，扣除百分幾作若干股，參加之時間依吾人之意見以每會計年度終了爲宜。

至於參加股份之形式以普通股份爲原則，因優先股每爲企業不正常狀態下之產物，自不宜用於發展企業以達成民主化之方法也。

勞動與管理之合作，爲研究科學管理 Scientific management 者，所當特別注意者，在大體上言之勞動與管理之合作，勞動者只是提相當意見，因科學管理非有專門研究者不能也，在管理須則此中間題極多，如工作疲勞以及時間與動作之研究，皆在必與勞工合作。

合作事業在今日已異彩燦爛之異彩，非特勞動者爲然也，此爲另一專題，不擬於此論列。

企業民主化之方案約如上述於大當留有另一問題，即企業對於本身股票以公積收買之理論，此問題正有人從事於專題之研究，吾人所欲爲一言者，以企業公積收買該企業之股份後則整個企業不屬於任何一人，而當屬於從事於此企業之一點，即企業家勞動者——包括管理者 Manager——在內；而消滅投資者，爲企業民主之一象徵也，惟以公積收買本企業之股票，爲吾國公司法所不許，有待吾人之研究者尚多也。

商學隨筆

十二　企業二字的正確理解（上）

陳豹隱

企業二字，本是外語上的經濟學術語的翻譯，例如拿英語說，就是 enterprise 的翻譯，我們用它的時候，當然應該遵從經濟學上的說明。但是，世人用這兩個字的時候，往往沒有用在經濟學上的適當的意義上，我們研究商學的人們，不可不特別注意。還有一層，關於這兩個字的用法，在各派經濟學上，也還沒有定論，所以我們用它的時候更應特別注意。

普通關於企業二字，有四種錯誤的用法：第一，是用這兩個字指我們上述的經營。同是這種用法，也還可依他們對經營二字的見解的不同，更可分爲三種。㈠認經營是生產技術的組織單位的人，把企業解釋爲價值增殖的組織單位，換句話說，就是認企業是以營利爲目的的經濟單位，而經營則是純技術的單位，與價值問題無關。這種見解的錯誤，我在以前各段已經屢次指摘過，在這裏不必贅說，只說出下面兩點就夠了：（甲）如承認這說法，結果就等於以企業爲經營經濟學，而把本來經營經濟學換爲技術學，這或者可以說是學者的自由，但可惜社會對於經營二字的用法，大大多數是指的經濟上的經營，未免反常過甚，（乙）在事實上一個經營可能有幾個企業，並且在法律上也被承認，如像一個母公司辦着幾個子公司或孫公司之類，就是明例，在這種時候，我們對於子公司或孫公司，叫它做子營業或營業呢？或另叫它另一種名詞？而且不管怎麼叫它，在經濟上子公司或孫公司的經營責任是應由母公司負擔的，這雖然證明子公司和孫公司不是一個完整的經營單位，同時也證明子公司孫公司應該屬於母公司經營的一個下位的單位。㈡認經營是不以營利爲目的的生產組織單位，而企業則是一切以營利爲目的的生產組織單位。這種見解的不合理，請參看以前各段，不但在理論上它不能說明一切經營都有營利目的那種現象，並且在實際上如果應用起來，也會發生混亂，如像合作社經營，時而不營利，時而營利，時而表面上不營利而實際上營利，時而實際上不營利而表面上營利，這是常見的現象，我們到底認這類合作社是經營呢？還是企業呢？是多麼不便利！㈢是認帶有冒險性質的經營是企業，不帶冒險性質的經營是本來的經營的人們，他們認爲企業和經營的差別只在是否帶有冒險性質一層上：有則是企業，無則是經營。這種見解，在經濟學上，相當普徧，但，從商學的立場看來，無疑的是錯誤的。因而一則『冒着危險』即是說，拚着成功則賺錢失敗則蝕本的危險，從事經濟活動——這本是一切經濟事業的原則，似乎找不出不冒險的經濟事業；二則問題只是程度之差，並無根本之別：三則從企業二字的歷史的意義說，過去在資本主義經濟初期雖然會被用來說明一些特別帶有冒險性的經濟事業如像南海公司（South Sea Company）之類事業的事，然而這種冒着大危險的海外貿易事業，只是暫時的現象，在今日已不復存在，所以即從歷史的意義上說，拿冒險的有無來分別企圖和經營，實在有點固執成見而不熟察事實，我們不宜採用。

老牌　鶴牌　硬脂酸
人人稱讚全國馳名　足供大量已克供應
國貨之王壓倒舶來品！西南化學工廠出品！！
熔點比外國貨高　品質比外國貨強　事實證明製出　雪花比外國貨多
陝西路二三五九一六號　林森路下半城學巷十五號　圖總社

民權診所　花柳病權威　患者福音
本所爲服務社會起見減輕患者負擔特備大批新藥專醫新久白濁魚口疳瘡下疳梅毒痔瘻頸一切疑難花柳病輕者四時見效對時全愈重者三日除根并保險永不翻發
首創經濟治療　輕病十萬元重病十五萬元不愈退費患者勿失良機。
地點民權路鄒容路巷內特四號民權診所　時間八至五時

國華　花柳病診所　五分鐘　尿道排毒術
地址：鄒容路十四號

方專驗治　腎虛遺精　三次即愈
衛生部註冊　俞伯文醫師
多病小便頻多遺尿久不生育以上各病經十餘年之經驗對症施治一次見效三次全愈
地址民權路關廟巷內特四號伯文診所　時間午前九鐘至午後二時止

漢口　吳平安醫師　專治　皮膚　花柳　性病
新起負責迅速治癒抗　久病擔保准期斷根　愛尼西林注射　剪報免收號金

衛生部註冊　考試院　熊一韶醫師　包治痔瘡漏症
地點：重慶保安路（即中營街）二百零四號院內
時間：上午九至十一時　午後二至五時止

花柳醫言　歐靜波　新法專治　白濁疳瘡
地點：重慶保安路

遺失啓事
茲有遺失宜豐錢莊職員證章一枚第二十三號特此登報聲明作廢　羅治民啓

被竊啓事
本人於本月二十六日被竊去引水證書一紙除向引水機關呈報外特此登報聲明　陳忠官啓

讓受車啓事
茲有一九四二年道奇大客車一輛引擎號碼 T118—139708 號於即日起讓與重慶泰源公司受事人負責以後由受車人負責與出讓人無涉

美容聖藥　換面金丹
功能：除油膩　縮毛孔　伸皺文　退斑點　嫩皮膚　潤面頰
化職爲美　註冊商標　除面百病　嚴禁假冒　一經試用　馬上細嫩　獨家經售　並無分銷
每包一萬元　愛國製藥廠發行　重慶鄒容路五十六號

有志戒煙者！
唐性海醫師

一川　斌良國劇社　山城僅見　神奇無比　新西遊記　七本

本市聯華電影合告

青年館　今天獻映　武俠神怪巨片　原子飛金剛　上下集一映完

黃金堂　今天放映　武松與潘金蓮

一園　今天首輪獻映　大俠黑旋風　下集

民家　今天公映　古裝歌唱悲情巨片　趙五娘

第一　今天首演獻映　亂世兒女

昇平　今天特別獻映　女同學

唯一　錦綉天堂　五彩霓虹

國泰　英雄末路

勝利　今天隆重獻映　泰山情侶　出險記